(19) Weltorganisation für geistiges Eigentum Internationales Büro



- 1 10010 87770101 11 100100 18011 80777 80771 80771 80771 80771 80770 80770 80770 80770 80770 80770 80770 8077

(43) Internationales Veröffentlichungsdatum 2. Juni 2005 (02.06.2005)

PCT

(10) Internationale Veröffentlichungsnummer WO 2005/049261 A1

- (51) Internationale Patentklassifikation⁷: B23K 26/00, 26/40, 26/42, 26/18, D06M 10/00, B60R 21/20, B29C 59/00
- (21) Internationales Aktenzeichen: PCT/DE2004/002479
- (22) Internationales Anmeldedatum:
 - 5. November 2004 (05.11.2004)
- (25) Einreichungssprache:

Deutsch

(26) Veröffentlichungssprache:

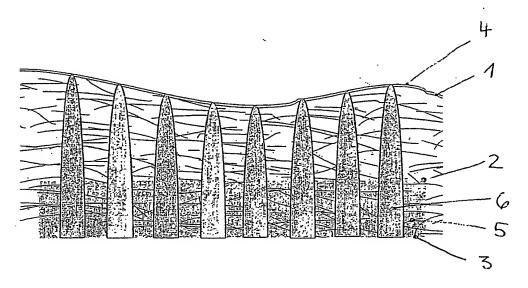
Deutsch

- (30) Angaben zur Priorität: 103 52 524.6 7. November 2003 (07.11.2003) DF
- (71) Anmelder (für alle Bestimmungsstaaten mit Ausnahme von US): JENOPTIK AUTOMATISIERUNGSTECH-NIK GMBH [DE/DE]; Konrad-Zuse-Strasse 6, 07745 Jena (DE).

- (72) Erfinder; und
- (75) Erfinder/Anmelder (nur für US): STEINHÄUSER, Frank [DE/DE]; Am Schwemmtümpfel 36, 99441 Magdala (DE). LUTZE, Walter [DE/DE]; Am Freiberg 4, 07751 Jena-Drackendorf (DE). GRIEBEL, Martin [DE/DE]; Am Rosenhang 7, 07743 Jena (DE). PREUSS, Norbert [DE/DE]; Merseburger Strasse 54c, 07743 Jena (DE).
- (74) Anwälte: SCHALLER, Renate usw.; Oehmke & Kollegen, Neugasse 13, 07743 Jena (DE).
- (81) Bestimmungsstaaten (soweit nicht anders angegeben. für jede verfügbare nationale Schutzrechtsart): AE, AG, AL, AM, AT, AU, AZ, BA, BB, BG, BR, BW, BY, BZ, CA, CH, CN, CO, CR, CU, CZ, DE, DK, DM, DZ, EC, EE, EG, ES, FI, GB, GD, GE, GH, GM, HR, HU, ID, IL, IN, IS, JP, KE, KG, KP, KR, KZ, LC, LK, LR, LS, LT, LU, LV, MA, MD, MG, MK, MN, MW, MX, MZ, NA, NI, NO, NZ, OM, PG, PH, PL, PT, RO, RU, SC, SD, SE, SG, SK, SL, SY, TJ, TM,

[Fortsetzung auf der nächsten Seite]

- (54) Title: METHOD FOR APPLYING A PRE-WEAKENED LINE TO AN INTERIOR-TRIM PART IN A VEHICLE BY MEANS OF A LASER, SAID PART BEING PROVIDED WITH A DECORATIVE LEATHER LAYER
- (54) Bezeichnung: VERFAHREN ZUM EINBRINGEN EINER SCHWÄCHELINIE IN EIN FAHRZEUGINNENVERKLEI-DUNGSTEIL MIT EINER DEKORSCHICHT AUS LEDER



(57) Abstract: The invention relates to a method for producing an interior-trim part in a vehicle, said part being provided with a decorative leather layer. According to said method, prior to the application of a pre-weakened line by means of a laser, the fibre structure of the leather is fixed at least along the desired pre-weakened line, for the duration of the laser processing step, by supercooling or a fixing agent (5). The leather consists of a hide (2) with an underside (3) and an epidermis (1) with a decorative surface. The pre-weakened line is preferably formed by a row of perforations (6).

- TN, TR, TT, TZ, UA, UG, US, UZ, VC, VN, YU, ZA, ZM, ZW.
- (84) Bestimmungsstaaten (soweit nicht anders angegeben, für jede verfügbare regionale Schutzrechtsart): ARIPO (BW, GH, GM, KE, LS, MW, MZ, NA, SD, SL, SZ, TZ, UG, ZM, ZW), eurasisches (AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, RU, TJ, TM), europäisches (AT, BE, BG, CH, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GR, HU, IE, IS, IT, LU, MC, NL, PL, PT, RO, SE, SI, SK, TR), OAPI (BF, BJ, CF, CG, CI, CM, GA, GN, GQ, GW, ML, MR, NE, SN, TD, TG).

Veröffentlicht:

- mit internationalem Recherchenbericht
- vor Ablauf der f\u00fcr \u00e4nnderungen der Anspr\u00fcche geltenden Frist; Ver\u00f6ffentlichung wird wiederholt, falls \u00e4nderungen eintreffen

Zur Erklärung der Zweibuchstaben-Codes und der anderen Abkürzungen wird auf die Erklärungen ("Guidance Notes on Codes and Abbreviations") am Anfang jeder regulären Ausgabe der PCT-Gazette verwiesen.